2025/11/11 06:59 1/2 Job 39:5

Job 39:5

Hehrew	מֵי שְׁלֵּח בֵּרֵא חַפְשֵׁי וּמֹסְרְוֹת עַׁרֹוֹד מֵי פְתֵּחַ
ESV	"Who has let the wild donkey go free? Who has loosed the bonds of the swift donkey,
NIV	"Who let the wild donkey go free? Who untied his ropes?
NLT	"Who gives the wild donkey its freedom? Who untied its ropes?
LXX	τίς δέplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigδέ
	greek
	δέ is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. ἐστινρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί
	greek
	εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").
	It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example $\epsilon l \mu l$ is the word for am and $\tilde{\eta} v$ is the word for was, e.g. oplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigo, $\dot{\eta}$, τo
	greek
	Meaning:
	* The
	The definite article.
	Forms
	Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ ἀφεὶς ὄνον ἄγριον ἐλεύθερον δεσμοὺς δὲplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigδέ
	greek
	δέ is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. αὐτοῦρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
	greek
	Meaning
	* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
	Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
	Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) τίς ἔλυσεν
KJV	Who hath sent out the wild ass free? or who hath loosed the bands of the wild ass?

Job 39:4 ← Job 39:5 → Job 39:6

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Job → Job 39

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=job_39:5

Last update: 2025/10/23 00:28

